

ΠΡΟΣΚΛΗΣΗ / EINLADUNG

„ΕΛΛΗΝΟ-ΓΕΡΜΑΝΙΚΟ ΦΟΡΟΥΜ ΟΡΕΙΝΗΣ ΠΕΖΟΠΟΡΙΑΣ“ „DEUTSCH-GRIECHISCHES WANDERFORUM“

7.-8. ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2013 / 7.-8. DEZEMBER 2013

ΣΤΟ ΔΙΕΘΝΕΣ ΙΔΡΥΜΑ ΜΕΓΑΛΟΥ ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΥ - ΛΙΤΟΧΩΡΟ-ΟΛΥΜΠΟ

IN DER INTERNATIONALEN STIFTUNG ALEXANDER DER GROSSE - LITochoro-OLYMP

Ο Δήμαρχος Δίου-Ολύμπου κ. Γεώργιος Παπαθανασίου, μαζί με την Διευθύντρια του Ιδρύματος Konrad-Adenauer στην Αθήνα, κ. Susanna Vogt και τον Γενικό Πρόξενο της Ομοσπονδιακής Δημοκρατίας της Γερμανίας στη Θεσσαλονίκη κ. Dr. Ingo von Voss, σας προσκαλούν εγκάρδια στο άνω Συνέδριο.

Το «ΕΛΛΗΝΟ-ΓΕΡΜΑΝΙΚΟ ΦΟΡΟΥΜ ΟΡΕΙΝΗΣ ΠΕΖΟΠΟΡΙΑΣ» διοργανώνεται στο πλαίσιο της πρωτοβουλίας που αφορά συνεργασία μεταξύ Ελλάδας και Γερμανίας για τη δημιουργία Ελληνο-Γερμανικού δικτύου μεταξύ Περιφερειών, Δήμων και Πολιτών. Στο συνέδριο θα μεταφερθεί τεχνογνωσία εξειδικευμένα θέματα που ενδιαφέρουν την Ελληνική πλευρά, καθώς επίσης εμβάθυνση και παρουσίαση θεμάτων που μπορούν να εξετάζονται στο δίκτυο.

Der Bürgermeister der Gemeinde Dion-Olympos Georgios Papathanasiou, die Leiterin der Konrad-Adenauer-Stiftung in Athen Susanna Vogt und der Generalkonsul der Bundesrepublik Deutschland in Thessaloniki Dr. Ingo von Voss, laden Sie herzlich zur Konferenz ein.

Das «DEUTSCH-GRIECHISCHE WANDERFORUM» wird organisiert im Rahmen der Partnerschaftsinitiative Deutschlands und Griechenlands zur Schaffung eines Deutsch-Griechischen Netzwerkes zwischen Kommunen-Regionen und Bürgern. Ziel der Fachkonferenz ist der Wissenstransfer von Fachthemen, die für die griechische Seite von Interesse sind sowie Vertiefung und Präsentation der für das Netzwerk wichtigen Inhalte.

„ΕΛΛΗΝΟ-ΓΕΡΜΑΝΙΚΟ ΦΟΡΟΥΜ ΟΡΕΙΝΗΣ ΠΕΖΟΠΟΡΙΑΣ“ „DEUTSCH-GRIECHISCHES WANDERFORUM“

Σαββάτο Samstag 7.12.2013, 09:00 – 18:30

Χαρακτηριστικά και αποδοχή περιπατητικού τουρισμού στην Ελλάδα
Ausprägungen und Akzeptanz des Wandertourismus in Griechenland

Η περιοχή του Ολύμπου ως κορυφαίος
τουριστικός προορισμός για τους
πεζοπόρους
Χαρακτηριστικά της πεζοπορίας στην
Ελλάδα
Υποδομές και μονοπάτια στην Ελλάδα

Die Region Olymp als touristisches Top-
Wanderziel
Ausprägungen des Wanderns in Griechenland
Infrastruktur und Wanderwege Griechenlands

Τουριστικές υποδομές πεζοπορίας και προϊόντα: σχεδιασμός προϊόντων και προώθηση
Wandertouristische Infrastruktur und Angebote: Produktgestaltung und Vermarktung

Ειδικά προϊόντα για τις ομάδες-στόχο και
στρατηγικές
Επενδύσεις στον κόσμο της εμπειρίας
Επιλεγμένα μονοπάτια: μονοπάτια μελέτης
της φύσης, μονοπάτια περιπέτειας,
θεματικές και πολιτιστικές διαδρομές

Zielgruppenspezifische Produkte und Strategien
Investition in Erlebniswelten
Prädikat-Wanderwege: Naturpfade,
Erlebniswege, Themen- und Kulturwege

Περπατώντας στην Ελλάδα: Εμπειρίες και πρωτοβουλίες
Wanderbares Griechenland: Erfahrungsberichte und Initiativen

Εναλλακτικός τουρισμός και οικολογική
συνείδηση
Ορειβασία και αναρρίχηση στην Ελλάδα
Πολιτισμικές διαδρομές
Εμπειρία στην φύση δίχως εμπόδια

Alternativtourismus und umweltbewusste
Naturführungen
Trecking und Klettern in Griechenland
Kulturelles Erbe erwandern
Naturerleben barrierefrei

Επαγγελματική εκπαίδευση του ορεινού τουρισμού για τη διασφάλιση της ποιότητας των υπηρεσιών
Berufliche Qualifizierung im Wandertourismus zur Sicherung der Angebotsqualität

Εκπαίδευση και κατάρτιση του οδηγού
βουνού
Κατάρτιση στον τομέα του τουρισμού

Qualifizierte Wanderführerausbildung
Weiterbildung im Tourismusbereich

Κυριακή Sonntag 8.12.2013, 09:00 – 14:30

Διασφάλιση υψηλής ποιότητας πεζοπορίας: μονοπάτια, δίκτυο περιπατητικών διαδρομών και διαχείριση

Qualitätsoffensive Wandern: Wanderwege, Wanderleitsysteme und Management

Βιώσιμος περιπατητικός τουρισμός
Διεθνή πρότυπα για την αξιολόγηση των
μονοπατιών, μηχανισμοί πιστοποίησης
Δίκτυο περιπατητικών διαδρομών
Επενδύσεις στα μονοπάτια

Nachhaltiger Wandertourismus
Internationale Bewertungs-Standards für
Wanderwege und Zertifizierung
Wanderleitsysteme
Tragfähigkeit von Investitionen in Wanderwege

Στρογγυλό τραπέζι - Εργαστήρια
Runder Tisch – Workshop

Εργαστήρια πεζοπορίας Ολύμπου -
Μηχανισμοί πιστοποίησης των μονοπατιών,
υποδομή και εμπειρίες

Wanderworkshop Olymp- Zertifizierung von
Prädikatswanderwegen, Infrastruktur und
Erfahrungsberichte

ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΕΤΟΧΗΣ / ANMELDEFORMULAR**7.-8. ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2013 / 7.-8. DEZEMBER 2013**

Ο χώρος διεξαγωγής: ΔΙΕΘΝΕΣ ΙΔΡΥΜΑ ΜΕΓΑΛΟΥ ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΥ - ΛΙΤΟΧΩΡΟ-ΟΛΥΜΠΟ
 Ώρα προσέλευσης : 09:15 π. μ.

Konferenzzentrum: INTERNATIONALE STIFTUNG ALEXANDER DER GROSSE - LITTOCHORO-
 OLYMP

Eintreffen : 09:15

Θα χαρούμε να σας καλωσορίσουμε στο Συνέδριο. Παρακαλούμε για την δήλωση συμμετοχής έως τις 05.12.2013.

Wir würden uns sehr freuen, Sie bei der Konferenz begrüßen zu dürfen. Bitte melden Sie sich verbindlich bis zum 05.12.2013 an.

Επώνυμο: Name:

Όνομα: Vorname:

Δημοτική διοίκηση:

Kommunalverwaltung:

Οργάνωση: Organisation:

Εταιρεία: Unternehmen:

Ιδιότητα: Funktion:

Διεύθυνση: Adresse:

Τ.Κ Πόλη: PLZ Stadt:

E-Mail:

Τηλ: Tel:

Κιν: Mobil:

7.12.2013

Σαββάτο, 1η Συνεδριακή
 Ημέρα
 Samstag, 1. Konferenztag



8.12.2013

Κυριακή, 2η Συνεδριακή Ημέρα (Στρογγυλό
 τραπέζι / Εργαστήρια)
 Sonntag, 2. Konferenztag (Runder Tisch /
 Workshop)



Ημερομηνία, Υπογραφή
 Datum, Unterschrift

Για οργανωτικά ζητήματα, παρακαλώ επικοινωνήστε στο:

Bei organisatorischen Fragen wenden Sie sich bitte an:

ΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΑ ΚΟΝΤΑΚΤ

Μαρία Βασιλειάδου Maria
 Vassiliadu

Τηλ Tel. +30 2310 692115

Φαξ Fax +30 2310 692199

Email maria.vassiliadu@grde.eu

DGV- Γραφείο
 DGV-Büro

